## RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

## 殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0203		
Licence Number	L0795		
<b>牌</b> 昭編號	L0773		

## **Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities**

殘疾人士院舍牌照

1.	unde	rment	ce is issued un ioned residentia 述院舍已根據	al care home	_	0//	2)(-)	idential Care I 条獲發牌照-	Homes (P	ersons with	Disabilities	s) Ordinance in	respect of the
2.		資料 Nam	of residential c — ne (in English) ;(英文)	are home —  ELCHK, K	Kwai Shin	ng Hostel		Name (in Ch 名稱(中文	ŕ	基督教香	港信義會葵	基盤宿舍	
	(b)	(i)	Address of hom 院舍地址	me Unit No.	121-136,	Block 5, Kwai	Shing W	Vest Estate, Kw		, New Territ	ories		
		(ii)	Premises when 可開設院舍的	e home may b		『第 5 座 121-1 d 同上	.36 號						
			as more partic 其詳情見於圖	ularly shown a						ith and appro	oved by me.		
	(c)		imum number o	- 10		ential care hom	e is cap	able of accomm	nodating	_			
3.	Particulars of person / company to whom / which this licence is issued in respect of the above residential care home — 獲發上述院舍牌照人士 / 公司的資料—  (a) Name / Company (in English)												
	(b)	Add: 地址		1.龍窩打老道	50 號 A	信義樓1樓							
4.	perso	ons wi	n/company na ith disabilities o i的人士/公司	f the following	g type :	Mediur	n Care I	Level		r otherwise 度照顧		ol of a residentia 的殘疾人士院舍	
5.			nce is valid cember 2024	for 33 inclusive.	months	effective fro	om the	date of issu	ie to co	ver the pe	eriod from	1 April 2	2022 to
	本牌		簽發日期起生效	_	33	個月,由		2022年4月	月1日	至	2024	年 12 月 31 日	止,首尾兩
6.			ce is issued subj 有下列條件-	ect to the follo	owing con	ditions —							
7.												ntial Care Home	es (Persons with
			s) Ordinance in 舍違反或未能履				-	•		-		nve. 力,撤銷或暫時	吊銷本牌照。
		2022	2年4月1日									(已簽署)	
			Oate 日期								g Kong Spe	r of Social Welfa cial Administrati 女區社會福利署	ve Region

**WARNING** 

The issue of licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。